

**Questions au Feuilleton—Suite**

- Canada au Travail, programme (M. Beaudoin), 2114 (M. Marshall), 3408 (M. Beaudoin), 3757 (M. Allard), 5510-1, (M. McKinnon), 7051-2
- Canadair Limitée (M. McKinnon), 1031, 5279-80, 5282, 7012-3, 7021
- Canadien National (M. McKenzie), 1732, 1766, 1860 (M. Herbert), 2094-5 (M. Jones), 2886 (M. S. Knowles), 5280-1 (M. Beaudoin), 5464 (M. Forrestall), 5597, 6987
- Canadien Pacifique (M. Rondeau), 2181 (M. Jones), 3247 (M. Benjamin), 3586 (M. Beaudoin), 5464 (M. G. Caouette et Jones), 6156-7
- Cancer (M. Howie), 2234
- Capitale nationale, Commission (M. Jones), 876 (M. Neil), 2107 (M. Cossitt), 6355
- Carie dentaire (M. Yewchuk), 3986
- Centre canadien & éd230;-1 de télé-détection (M. Cossitt), 2110
- Centre national des Arts (M. Patterson), 3665-6
- Céréales (M. Nystrom), 3665 (M. Mazankowski), 4068 (M. Hnatyshyn), 4511, 6702 (M. Mazankowski), 7025
- Céréales de provende (M. Marshall), 3667 (M. Epp), 5074
- Chemins de fer (M. Howie), 2975, 6443 (M. Orlikow), 7019
- Chômage (M. Howie), 1733 (M. Herbert), 3359 (M. Beaudoin), 3885
- Columbia, fleuve, traité (M. Brisco), 2885-6, 5969, 6980-1
- Commerce (M. Howie), 1904, 2108-9 (M. C.-A. Gauthier), 6830, 6991
- Commission canadienne du lait (M. Beaudoin), 6443
- Commonwealth (M. A. Lambert), 3296
- Commonwealth francophone (M. Epp), 3521
- Communications, ministère (M. Jones), 7043
- Conduite de véhicule en état de capacité affaiblie (M. Huntington), 5282-3
- Conférences intergouvernementales, secrétariat, services professionnels, contrats (M. Orlikow), 6655
- Conférences internationales (M. Joyal), 5878
- Conseil des Arts du Canada (M. Jones), 2095 (M. Cossitt), 2182 (M. Howie), 3203 (M. Cossitt), 3407-8 (M. Malone), 5011 (M. Beaudoin), 6723-4
- Conseil du Trésor (M. Alexander), 2112-3
- Conseil national de recherches (M. Howie), 2311
- Conseil privé, bureau (M. Leggatt), 6997
- Consommateurs (M. Herbert), 2177
- Consommation et Corporations, ministère (M. Howie), 2311-2, 6527
- Conteneurs (M. Forrestall), 6299
- Corporation de disposition des biens de la Couronne (M. Bawden), 4068, 4386, 4510, 7023-4
- Corporations de la Couronne (M. Andre), 3353-8, 3477-8, 3620-1, 3707, 4295-7, 4612-3, 4693-4, 5595, 5635 (M. Herbert), 5723 (M. Alexander), 5724 (M. Friesen), 5825 (M. Andre), 6010, 6298-9, 6653, 6976-8
- Couronne britannique (M. A. Lambert), 3296
- Crime (M. A. Lambert), 6236-7 (M. Epp), 6995
- Culinar Inc., Qué. (M. Herbert), 2389-90
- Défense (M. Jones), 2837 (M. McKinnon), 3409
- Défense, équipement et armement (M. McKinnon), 1299-301 (M. Jones), 1359 (M. McKinnon), 1501-2, 1815-8, 2114 (M. Howie), 2115 (M. Jones), 2836-7 (M. McKinnon), 3987, 4035-6, 4068, 4511, 4786, 6970, 6992, 6996-7, 7020-1, 7041
- Défense nationale, ministère (M. McKinnon), 876, 1766 (M. Jones), 1953 (M. Schellenberger), 2106 (M. McKinnon), 3246, 4036, 4068, 4386 (M. Jones), 4388 (M. Cossitt), 6623 (M. Jones), 6980 (M. McKinnon), 7021 (M. Dick), 7045
- De Havilland Aircraft of Canada (M. Mazankowski), 6353 (M. Masniuk), 6864

**Questions au Feuilleton—Suite**

- Dénrées alimentaires (M. Howie), 3296
- Dettes nationales (M. G. Caouette), 1301 (M. Laprise), 2390 (M. A. Lambert), 6050-1
- Développement régional, subventions, régions désignées, etc. (M. McIsaac), 2101-3 (M. Howie, Murta et A. Lambert), 2308-10 (M. A. Lambert), 2389 (M. Howie), 2473 (M. McIsaac), 2707 (M. Howie), 2920 (M. La Salle), 2920-1 (M. Herbert), 3886 (M. Elzinga), 4065 (M. Howie), 4066 (M. McIsaac), 4385 (M. Beaudoin), 5413 (M. Marshall), 6702 (M. Firth), 6991
- Développement urbain et rénovation (M. Marshall), 3620 (M<sup>me</sup> Pigott), 4922-3 (M. Brisco), 4923
- Drogues et produits pharmaceutiques (M. Herbert), 2183 (M. Howie), 2673 (M. Herbert), 3352, 3885, 4118 (M. Cossitt), 5231
- Eaux navigables, protection (M. Brisco), 4510
- Économie, Conférence Nord-Sud sur la coopération économique internationale (M. Whittaker), 3201-2
- Économie, situation (M. Howie), 1733 (M. Epp), 6979-80
- Éducation (M. Howie), 2837 (M. Schellenberger), 3756 (M. Haidasz), 5636 (M. Herbert), 5877, 6723 (M. Jones), 6975
- Élections, directeur général, bureau (M. Towers), 7051
- Électronique, industrie (M. Schellenberger), 5542
- Élévateurs à grain (M. Towers), 5595 (M. A. Lambert), 6655
- Emploi, création (M. Marshall), 3246 (M. Rodriguez), 4661 (M. Epp), 7042
- Emploi et Immigration, Commission (M. Cossitt), 1951 (M. Clarke), 2107 (M. Howie), 2614 (M. Rodriguez), 2707, 3353 (M. Howie), 3928-30 (M. Cossitt), 4430, 5280, 6010, 6527 (M. Jones), 6864 (M. Epp), 6974
- Emploi et Immigration, ministère (M. Howie), 2614 (M. Stevens), 3586 (M. Cossitt), 6979
- Énergie, conservation (M. Whittaker), 1903-4
- Énergie, Mines et Ressources, ministère (M. Dick), 4171
- Énergie, ressources (M. Howie), 2108, 3706
- Énergie atomique (M. A. Lambert), 3360
- Énergie atomique du Canada, Limitée (M. Howie), 3406
- Énergie électrique (M. Howie), 1655, 2673
- Énergie solaire (M. Howie), 3706 (M. Robinson), 3987 (M. Brisco), 6574-5
- Enfants (M. Herbert), 2234-5 (M. Howie), 3203, 3796-7
- États-Unis, ambassade du Canada à Washington (M. Epp), 7024-5
- États-Unis, président Carter (M. Howie), 2473
- Étudiants, emploi d'été et activités, programme (M. Marshall), 2115, 4660-1 (M. Herbert), 4892 (M. Marshall), 5790-1
- Étudiants, prêts (M. Cossitt), 4034-5 (M. Elzinga), 4662 (M. C.-E. Dionne), 5010 (M. Cossitt), 5232
- Expansion économique régionale, ministère (M. Crosbie), 6974; (M. Epp), 6994
- Expositions et foires (M. Jones), 3799
- Faillites (M. Beaudoin), 6991
- Faillites frauduleuses (M. Oberle), 6985
- Faune (M. Orlikow), 637 (M. Cossitt), 3797-8
- Fermes, revenu (M. Mazankowski), 5462 (M. Epp), 6979-80
- Fermes expérimentales (M. Howie), 1818 (M. Mazankowski), 4067-8
- Fête du Dominion (M. Jones), 519, 4035
- Film, industrie (M. Epp), 2441 (M. Cossitt), 3757
- Finances (M. Herbert), 2922
- Fonction publique (M. Howie), 1733 (M. Herbert), 2095 (M. Howie), 2785, 2975-6, 3435 (M. Jones), 4170-1 (M<sup>me</sup> Pigott), 4430-1 (M. Epp), 4746-7 (M<sup>me</sup> Pigott), 4892 (M. S. Knowles), 4923-4, 5075 (M. Cossitt), 5597 (M. Friesen), 5825 (M. Epp), 6120, 6486 (M. Herbert), 6526 (M. A. Lambert), 6831 (M. Patterson), 6864-5 (M. Epp), 6979 (M. Schumacher), 6981-2 (M. Francis), 7044